

ZMLUVA

**o zabezpečení poskytovania stravovania formou stravovacích poukážok
uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a
v súlade so zákonom č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení
neskorších predpisov a zákonom č. 311/2001 Z. z. Zákonníkom práce v znení neskorších predpisov**

medzi týmito zmluvnými stranami:

Odberateľ:	Okresný súd Rožňava
Sídlo:	Námestie 1.mája 2, 048 20 Rožňava
Zastúpený:	JUDr. Viliam Hlaváč, predseda okresného súdu
IČO:	00165930
DIČ:	2020954276
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica Bratislava
Číslo účtu:	7000145826/8180
tel.:	058/732 42 46
fax:	058/734 36 87
e-mail:	valeria.korenova@justice.sk

(ďalej len "odberateľ")

a

Dodávateľ:	LE CHEQUE DEJEUNER s.r.o.
Sídlo:	Tomášikova 23/D, 821 01 Bratislava
Korešpondenčná adresa:	P. O. Box 109, 820 05 Bratislava 25
Zastúpený:	Ing. Štefan Petřík, konateľ spoločnosti
Registrácia:	Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sro, Vložka č.: 9085/B
Bankové spojenie:	Sberbank Slovensko, a.s.
Číslo účtu:	4 110 023 703/3100
IČO:	31 396 674
DIČ:	2020321864
IČ DPH:	SK 2020321864
tel.:	00 421/ 02/ 32 55 35 45
fax:	00 421/ 02/ 32 55 35 25
e-mail:	obchod@chd.sk
Internetová adresa:	www.chd.sk

(ďalej len "dodávateľ")

Článok I. Preambula

1. Táto zmluva je výsledkom verejného obstarávania, v rámci ktorého odberateľ ako verejný obstarávateľ v zmysle § 3 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov použil na obstaranie zákazky s názvom „Stravovacie poukážky pre Okresný súd Rožňava–2013 - 2015“ podlimitnú metódu.

2. Podľa § 152 ods. 1 zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZP“) je odberateľ povinný zabezpečovať svojim zamestnancom vo všetkých zmenách stravovanie zodpovedajúce zásadám správnej výživy priamo na pracoviskách alebo v ich blízkosti.

3. Podľa § 152 ods. 2 ZP odberateľ zabezpečuje stravovanie podľa odseku 1 najmä podávaním jedného teplého hlavného jedla vrátane vhodného nápoja zamestnancovi v priebehu pracovnej zmeny vo vlastnom stravovacom zariadení, v stravovacom zariadení iného zamestnávateľa alebo zabezpečí stravovanie pre svojich zamestnancov prostredníctvom právnickej osoby alebo fyzickej osoby, ktorá má oprávnenie sprostredkovať

stravovacie služby, ak ich sprostredkuje u právnickej osoby alebo fyzickej osoby, ktorá má oprávnenie poskytovať stravovacie služby.

Článok II. Predmet zmluvy

1. Predmetom plnenia tejto zmluvy je zabezpečenie poskytovania stravovania vo vybraných stravovacích zariadeniach formou stravovacích poukážok označených logom „ChéqueDéjeuner“ a nápisom „Jedálny kupón“, dodaných v požadovanej nominálnej hodnote pre sudcov a zamestnancov odberateľa v súlade s ustanovením § 152 ods. 2 ZP.
2. Na základe stravovacích poukážok dodávateľ sprostredkuje vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť stravovanie sudcom a zamestnancom odberateľa vo vybraných stravovacích zariadeniach prevádzkovateľov, ktorí ako fyzické alebo právnické osoby majú oprávnenie poskytovať stravovacie služby predovšetkým v meste Rožňava. Vybraným stravovacím zariadením sa pre účely tejto zmluvy rozumie zariadenie s viditeľne umiestnenou samolepiacou etiketou (najlepšie na vchode), ktorá obsahuje označenie „ChéqueDéjeuner - Jedálny kupón“, ktoré je oprávnené poskytovať stravovacie služby tvoriace predmet zákazky a dodávateľ má s ním uzatvorený platný zmluvný vzťah.
3. Vo vybraných stravovacích zariadeniach bude sudcom a zamestnancom odberateľa poskytované jedlo v cene rovnajúcej sa nominálnej hodnote vyznačenej na stravovacej poukážke. V prípade, že si sudca alebo zamestnanec odberateľa vyberie v stravovacích zariadeniach z jedálneho lístka jedlo, ktorého cena bude vyššia ako je nominálna hodnota vyznačená na stravovacej poukážke, je povinný uhradiť rozdiel medzi nominálnou hodnotou stravovacej poukážky a cenou konzumovaného jedla v hotovosti. Ak sudca alebo zamestnanec odberateľa neodoberie stravu v plnej nominálnej hodnote stravovacej poukážky, nemá nárok na vrátenie hotovosti, ale príslušné stravovacie zariadenie mu ponúkne vhodný sortiment doplnkových jedál a nealkoholických nápojov.
4. Predpokladané množstvo stravovacích poukážok objednaných odberateľom počas trvania zmluvy je **1200 ks mesačne**. Množstvo stravovacích poukážok sa môže meniť v závislosti od počtu zamestnancov odberateľa v priebehu trvania zmluvy. Presné množstvá a nominálna hodnota stravovacích poukážok budú odberateľom uvedené v samostatných záväzných objednávkach uplatnených niektorým zo spôsobov podľa Čl. IV. ods. 4 tejto zmluvy.
5. Nominálna hodnota stravovacej poukážky bola objednávateľom stanovená vo výške **4,00 €**. Dodávateľ dodá odberateľovi stravovacie poukážky v akejkoľvek ním požadovanej nominálnej hodnote.

Článok III. Stravovacie poukážky

1. Stravovacia poukážka s logom "ChéqueDéjeuner" a nápisom „Jedálny kupón“ nemá charakter platobného prostriedku a je určená najmä na úhradu jedného teplého hlavného jedla a vhodného nápoja vo vyznačenej nominálnej hodnote v stravovacích zariadeniach označených logom „ChéqueDéjeuner – Jedálny kupón“.
2. Stravovacie poukážky bude dodávateľ dodávať odberateľovi v počte a nominálnej hodnote podľa jeho objednávky. Nominálna hodnota stravovacej poukážky predstavuje cenu jedla.
3. Stravovacie poukážky sú označené nominálnou hodnotou, kalendárnym rokom ich platnosti, číselným kódom a obsahujú viaceré ochranné prvky porovnateľné s ochrannými prvkami používanými na bankovkách.

Článok IV. Práva a povinnosti dodávateľa

1. Dodávateľ odovzdá odberateľovi v deň podpísania tejto zmluvy vzor objednávky stravovacích poukážok.
2. Dodávateľ bude na svoj náklad zabezpečovať tlač stravovacích poukážok označených logom "ChéqueDéjeuner" a nápisom „Jedálny kupón“.
3. Dodávateľ je povinný **do 2 pracovných dní od doručenia objednávky** od odberateľa dodať objednané stravovacie poukážky v požadovanom množstve a nominálnej hodnote spolu s faktúrou a dodacím listom a to priamo na adresu sídla odberateľa.

4. Objednané stravovacie poukážky budú dodané zamestnancom odberateľa, ktorí sú ním poverení na prevzatie zásielky spolu s dokladom o ich prevzatí, ktorým je potvrdený dodací list.

Odberateľ môže uplatniť objednávku:

- ❖ **prostredníctvom osobného on-line účtu** – persoweb,
- ❖ **prostredníctvom objednávkovej aplikácie** v režime online pripojenia na internet,
- ❖ **mailom** na adresách : kupon@chd.sk, objednavka@chd.sk vygenerovaním súboru objednávky pomocou objednávkovej aplikácie v režime offline bez pripojenia na internet,
- ❖ **prostredníctvom webovej stránky** www.chd.sk/objednavka vyplnením objednávkového tlačiva,
- ❖ **faxom** prostredníctvom vyplneného tlačiva, ktoré bude odberateľovi vždy doručené spolu s faktúrou, na číslach faxu : 02/55 57 26 38, 55 57 26 40, 55 56 87 71,
- ❖ **poštou** na adrese : LE CHEQUE DEJEUNER s. r. o., P. O. Box 109, 820 05 Bratislava 25, prostredníctvom vyplneného tlačiva, ktoré bude odberateľovi vždy doručené spolu s faktúrou,
- ❖ **osobne** v sídle dodávateľa.

5. Dodávateľ na žiadosť odberateľa vynaloží všetko úsilie, za účelom rozšírenia zoznamu vybraných stravovacích zariadení v blízkosti miesta výkonu práce zamestnancov odberateľa o stravovacie zariadenie označené odberateľom.

6. Zoznam vybraných stravovacích zariadení poskytujúcich stravovanie za stravovacie poukážky dodávateľa na území Slovenskej republiky bude v priebehu platnosti tejto zmluvy dodávateľ pravidelne aktualizovať na svojej web stránke www.chd.sk a na základe požiadania ho doručí odberateľovi.

Čl. V

Miesto poskytnutia služby

1. Miestom dodania stravovacích poukážok je:

Okresný súd Rožňava, Námestie 1.mája 2, 048 20 Rožňava

2. Miestom poskytnutia stravovania sú predovšetkým vybrané zmluvné stravovacie zariadenia dodávateľa v meste Rožňava ako aj na území Slovenskej republiky, akceptujúce stravovacie poukážky dodávateľa.

Článok VI.

Práva a povinnosti odberateľa

1. Odberateľ je povinný poveriť svojich zamestnancov oprávnených na prebranie stravovacích poukážok od dodávateľa oproti podpisu.

2. Odberateľ má povinnosť uhradiť faktúru za stravovacie poukážky dodané podľa Čl. IV. ods. 3 v lehote splatnosti stanovenej v Čl. VII. ods. 5 tejto zmluvy.

3. Odberateľ sa zaväzuje informovať svojich sudcov a zamestnancov o stravovacích zariadeniach, v ktorých budú odoberať stravu na základe stravovacích poukážok s logom "ChéqueDéjeuner" a nápisom „Jedálny kupón“, ako aj o informáciách zakotvených v Čl. II. ods. 3 a v Čl. VI. ods. 4 tejto zmluvy.

4. Po uplynutí doby platnosti stravovacej poukážky má odberateľ právo vrátiť dodávateľovi neplatné stravovacie poukážky, avšak **najneskôr do 20. januára roka nasledujúceho po roku vyznačenom** na stravovacej poukážke. Za vrátené stravovacie poukážky **dodávateľ uhradí odberateľovi do 15 kalendárnych dní od ich vrátenia zodpovedajúcu peňažnú sumu**, t.j. sumu rovnajúcu sa nominálnej hodnote stravovacej poukážky, násobenú počtom odovzdaných neplatných stravovacích poukážok bez hodnoty odmeny (provízie za poskytnutie služby) na základe dobropisu vystaveného dodávateľom pre odberateľa.

5. Odberateľ si vyhradzuje právo zmeniť nominálnu hodnotu stravovacích poukážok na základe písomnej objednávky. O zmene požadovanej nominálnej hodnoty je odberateľ povinný informovať dodávateľa v primeranej lehote pred zadaním záväznej objednávky.

6. Odberateľ je povinný bez zbytočného odkladu písomne oznámiť dodávateľovi všetky zmeny údajov, ktoré poskytol dodávateľovi pre účely tejto zmluvy.

7. Odberateľ je oprávnený objednávať stravovacie poukážky podľa svojich skutočných potrieb obvykle v mesačných intervaloch.

Článok VII. Zmluvná cena a platobné podmienky

1. Zmluvná cena je stanovená podľa § 2 a 3 zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov v spojení s vyhláškou č. 87/1996 Z. z. v znení neskorších predpisov, ktorou sa vykonáva zákon č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a ako výsledok procesu verejného obstarávania sa považuje za maximálnu počas trvania tejto zmluvy.

2. Za zabezpečenie poskytovania stravovania prostredníctvom stravovacích poukážok vo vybranej sieti stravovacích zariadení si dodávateľ bude účtovať odmenu (províziu) za sprostredkovanie služby vo výške **1,39 %** z nominálnej hodnoty prevzatých stravovacích poukážok pri každej objednávke, pričom odmena (výška provízie za sprostredkovanie služby) vyjadrená v percentách je počas platnosti zmluvy nemenná a bude použitá pre všetky odberateľom požadované nominálne hodnoty stravovacích poukážok.

Navrhovaná zmluvná cena - odmena za sprostredkovanie služby bez DPH = 0,0556 €

Sadzba DPH z odmeny za sprostredkovanie služby = 20 %

Výška DPH z odmeny za sprostredkovanie služby = 0,01112 €

Navrhovaná zmluvná cena – odmena za sprostredkovanie služby s DPH = 0,06672 €

Celková cena za 1 ks stravovacej poukážky s nominálnou hodnotou 4,00 € vrátane odmeny (provízie) dodávateľa s DPH = 4,06672 €

3. V odmene za sprostredkovanie služby podľa ods. 2 tohto článku sú zahrnuté všetky náklady dodávateľa súvisiace s plnením predmetu tejto zmluvy.

4. Nominálna hodnota stravovacích poukážok podľa opatrenia Ministerstva financií SR, ktoré bolo zverejnené vo Finančnom spravodajcovi č. 12/1996 - Metodické usmernenie č. 86 k uplatňovaniu DPH pri poskytovaní služieb stravovania, nepodlieha DPH.

5. Úhradu za poskytnuté služby bude odberateľ realizovať formou bezhotovostného platobného styku na základe faktúry vystavenej dodávateľom a zaslanej odberateľovi spolu s dodacím listom a stravovacími poukážkami bez poskytnutia záloh alebo preddavkov. Úhrada faktúry za dodané stravovacie poukážky bude vykonaná v lehote splatnosti **do 21 kalendárnych dní odo dňa doručenia faktúry odberateľovi.**

6. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu v zmysle platných právnych predpisov. V prípade, že faktúra nebude obsahovať príslušné náležitosti, odberateľ faktúru dodávateľovi vráti na doplnenie a lehota splatnosti začne plynúť až dňom doručenia novej faktúry odberateľovi.

Článok VIII. Zodpovednosť za vady a záruky

1. Dodávateľ zodpovedá za to, že predmet plnenia má v čase jeho prevzatia odberateľom zmluvne dohodnuté vlastnosti, že zodpovedá technickým normám a právnym predpisom Slovenskej republiky, nemá vady, ktoré by rušili alebo znížovali hodnotu alebo schopnosť jeho užívania odberateľom.

2. Odberateľ je povinný písomne oznámiť prípadné vady stravovacích poukážok dodávateľovi bez zbytočného odkladu po ich zistení.

3. Oznámenie o vadách musí obsahovať :

- a) v hlavičke listu uvedené slovo „reklamácia ...“ a predmet reklamácie,
- b) názov odberateľa a kód, ktorý mu bol pridelený dodávateľom,
- c) kontaktnú osobu odberateľa s kontaktnými údajmi (telefónne číslo, fax, e-mailová adresa a poštová adresa pre doručovanie písomností),
- d) číslo faktúry, ku ktorej sa reklamácia vzťahuje,
- e) popis vady, rozporu alebo nedostatku (tzn. všetky podrobnosti potrebné pre relevantné posúdenie oprávnenosti reklamácie – najmä čísla reklamovaných stravovacích poukážok, dôležité dátumy, podacie číslo zásielky a iné dôležité skutočnosti),
- f) dátum reklamácie a podpis osoby oprávnenej konať za odberateľa.

4. Dodávateľ sa zaväzuje preskúmať a vybaviť reklamáciu bez zbytočného odkladu po jej prijatí, najneskôr však do 30 kalendárnych dní odo dňa prijatia písomnej reklamácie.

Predmetom reklamácie môžu byť iba nasledujúce vady, rozpory alebo nedostatky:

- a) stravovacia poukážka, ktorú vydal dodávateľ a nezodpovedá vzoru (potlač resp. iné poškodenie spôsobené počas výrobného procesu dodávateľom),
- b) nesúlad počtu a nominálnej hodnoty dodaných stravovacích poukážok s objednávkou,
- c) nesúlad počtu a nominálnej hodnoty dodaných stravovacích poukážok v zásielke s dodacím listom,
- d) nesúlad počtu stravovacích poukážok v šekovej knižke s počtom uvedeným na obale šekovej knižky,
- e) termín dodania šekových knižiek,
- f) chyba vo fakturácii.

5. Dodávateľ nezodpovedá za vady, rozpory alebo nedostatky ak boli spôsobené odberateľom resp. zamestnancom odberateľa, alebo ak reklamácia odporuje povahe služby.

6. Ak sa stane chyba pri fakturácii, majú zmluvné strany nárok na vzájomné vyrovnanie. Ak odberateľ zistí chybu vo faktúre, bez zbytočného odkladu oznámi túto skutočnosť dodávateľovi s uvedením dôvodov. V prípade opodstatnenej reklamácie dodávateľ vystaví opravnú faktúru. Ak chybu zistí dodávateľ, bezodkladne vyhotoví opravnú faktúru.

7. Odberateľ si vyhradzuje právo odmietnuť prevzatie stravovacích poukážok, ktoré akostou, počtom alebo prevedením nezodpovedajú podmienkam dohodnutým v tejto zmluve.

Článok IX.

Zmluvné pokuty a zodpovednosť za škody

1. V prípade omeškania dodávateľa s termínom dodávky predmetu zmluvy v zmysle Čl. IV. ods. 3 tejto zmluvy má odberateľ právo požadovať od dodávateľa zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z hodnoty objednaných stravovacích poukážok za každý, aj začatý deň omeškania. V prípade ak dodávateľ mešká s dodaním objednaných stravovacích poukážok o viac ako dva kalendárne týždne od objednania, považuje sa takéto konanie za podstatné porušenie zmluvy.

2. V prípade omeškania platby môže dodávateľ od odberateľa požadovať úroky z omeškania a to vo výške podľa § 1 ods. 1 nariadenia Vlády SR č. 21/2013 Z.z., ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Obchodného zákonníka.

3. Za omeškanie sa nepovažuje stav, ktorý spôsobila vyššia moc (požiar, povodeň a pod.). Vznik a trvanie vyššej moci je dotknutá zmluvná strana povinná ihneď oznámiť druhej zmluvnej strane.

4. Zaplatením zmluvných pokút, resp. úrokov z omeškania nie sú dotknuté nároky zmluvných strán na náhradu škody.

5. Ak jedna zo zmluvných strán spôsobí akúkoľvek škodu druhej zmluvnej strane vo vzťahu k zmluve, zodpovednosť za vzniknutú škodu sa bude spravovať podľa ustanovenia § 373 a nasl. Obchodného zákonníka.

6. Úplná alebo čiastočná zodpovednosť zmluvnej strany za spôsobenú škodu je vylúčená v prípade zásahu vyššej moci, resp. zásahu úradných miest. Vznik a trvanie vyššej moci je povinná preukázať dotknutá zmluvná strana.

Článok X.

Právne vzťahy

1. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory vyplývajúce z plnenia tejto zmluvy budú prednostne riešiť rokovaním o možnej dohode.

2. Ak zmluvné strany nevyriešia prípadný spor z plnenia tejto zmluvy rokovaním o možnej dohode, tento spor bude riešený súdnou cestou v zmysle právneho poriadku platného v Slovenskej republike.

Článok XI. Trvanie a zánik zmluvy

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 01.06.2013 do 30.06.2015.
2. Pred uplynutím doby uvedenej v ods. 1 tohto článku túto zmluvu možno ukončiť:
 - a) písomnou dohodou zmluvných strán,
 - b) odstúpením od zmluvy v prípadoch, ktoré ustanovuje táto zmluva a podľa § 344 a nasl. Obchodného zákonníka. Odstúpenie od zmluvy v písomnej forme musí byť doručené druhej zmluvnej strane.
 - c) výpoveďou, ktorou môže každá zmluvná strana vypovedať zmluvu aj bez udania dôvodu, písomnou výpoveďou doručenou druhej zmluvnej strane. Výpovedná lehota je trojmesačná a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúcim po mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.
3. Plnenia realizované ku dňu odstúpenia od zmluvy sa vyúčtujú podľa zmluvných cien v preukázateľnom rozsahu. Dodávateľovi prináleží náhrada iba za skutočne vynaložené náklady.

Článok XII. Ostatné práva a povinnosti

1. Všetky zmluvné dokumenty musia byť vypracované v slovenskom jazyku.
2. Dodávateľ nesmie bez predchádzajúceho súhlasu odberateľa previesť záväzky vyplývajúce z tejto zmluvy na tretiu osobu.
3. Obidve zmluvné strany sa zaväzujú zachovávať mlčanlivosť o akýchkoľvek poskytnutých údajoch a informáciách, okrem informácií, ktoré je potrebné zverejniť podľa zákona.

Článok XIII. Záverečné a prechodné ustanovenia

1. Zmluva je platná dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinná v zmysle § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.
2. Táto zmluva má 6 strán a je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, jedno vyhotovenie pre odberateľa a jedno vyhotovenie pre dodávateľa.
3. Na vzťahy neupravené touto zmluvou sa primerane použijú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka.
4. Ak sa niektoré z ustanovení tejto zmluvy stane celkom alebo sčasti neúčinným, nemá táto skutočnosť vplyv na účinnosť zvyšnej časti tejto zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú nahradiť neúčinné ustanovenia novými ustanoveniami na základe vzájomnej dohody, ktorá sa musí čo najviac priblížiť účelu, ktorý sa neúčinným ustanovením sledoval.
5. Zmluvné strany si túto zmluvu prečítali, oboznámili sa s jej obsahom a ako prejav ich slobodnej a vážnej vôle, túto vlastnoručne podpisujú.

V Rožňave, dňa 2013

V Bratislave, dňa 2013

.....
JUDr. Viliam Hlaváč, predseda okresného súdu
Okresný súd Rožňava
Odberateľ

.....
Ing. Štefan Petrik, konateľ spoločnosti
LE CHEQUE DEJEUNER s.r.o.
Dodávateľ